

3. 6. 2015

A8-0175/26

**Pozměňovací návrh 26**  
**Rainer Wieland**  
za skupinu PPE

**Zpráva**  
**Bernd Lange**

**A8-0175/2015**

Jednání o transatlantickém partnerství v oblasti obchodu a investic (TTIP)  
2014/2228(INI)

**Návrh usnesení**  
**Bod 1 - písm. d – písm. xv – odrážka 3**

*Návrh usnesení*

– navrhnout trvalé řešení pro urovnávání sporů mezi investory a státem, které by se řídilo demokratickými zásadami a podléhalo přezkumu, a v jehož rámci by případné věci byly projednávány transparentně, veřejně jmenovanými a nezávislými odbornými soudci během veřejných jednání a které by zahrnovalo mechanismus odvolání, přičemž by byl zajištěn soulad judikatury a byla by respektována příslušnost soudů EU a členských států,

*Pozměňovací návrh*

– navrhnout trvalé řešení pro urovnávání sporů mezi investory a státem, které by se ***narozdíl od předchozího režimu řešení sporů mezi investory a státem*** řídilo demokratickými zásadami a podléhalo přezkumu, a v jehož rámci by případné věci byly projednávány transparentně, veřejně jmenovanými a nezávislými odbornými soudci během veřejných jednání a které by zahrnovalo mechanismus odvolání, přičemž by byl zajištěn soulad judikatury a byla by respektována příslušnost soudů EU a členských států,

Or. en